

Product: HP Z210m/Z310m/Z710m iCD Monitor	Part number: 594283-001	Fold: no fold
Document: QSPBACK		
Color FRONT: CMYK	Final size: 24.13 x 13.86" (613 x 352 mm)	
Color BACK: Black	Finished size:24.13 x 13.86" (613 x 352 mm)	
FRONT file name: 2223-2710m_QSP_594283-002_Front.eps; 2223-2710m_QSP_594283-002_Front.pdf		
BACK file name: 2223-2710m_QSP_594283-002_Back.eps; 2223-2710m_QSP_594283-002_Back.pdf		
<b>JUMP2 GROUP</b>		
1800 Cypresswood Drive Suite 100 Spring, TX 77379 832.717.4331		

**HP Z210m/Z310m/Z710m iCD Monitor**



#### English

Press  to turn on monitor. Press **Auto** to automatically adjust display settings. Press **Source** to select video input. Press  to adjust volume.

Refer to the CD for setup, drivers, and software.

Monitor HDMI/DVI connector and cable are included on select models only. Your PC must have an HDMI/DVI-compliant graphics card. HDMI sends audio and video with the same connection.

#### Français

Appuyez sur  pour allumer le moniteur. Appuyez sur **Auto** pour régler automatiquement les paramètres d’affichage. Appuyez sur **Source** pour sélectionner l’entrée vidéo. Appuyez sur  pour régler le volume.

Reportez-vous au CD pour l’installation, les pilotes et le logiciel.

Le câble et le connecteur HDMI/DVI du moniteur sont inclus avec certains modèles seulement. Votre ordinateur doit avoir une carte graphique compatible HDMI/DVI. Les transmissions HDMI font passer les signaux audio et vidéo dans la même connexion.

#### Español - Lea esto -

Presione  para encender el monitor. Presione **Auto** para ajustar la configuración de pantalla automáticamente. Presione **Source** (origen) para seleccionar el origen de la señal de video. Presione  para justar el volumen.

El Cd incluye las instrucciones de instalación, controladores y software.

El cable y el conector HDMI/DVI del monitor se incluyen únicamente en algunos modelos. Su PC debe contar con una tarjeta gráfica compatible con la tecnología HDMI/DVI. El conector HDMI envía audio y video en una misma conexión.

#### Deutsch

Zum Einschalten des Monitors drücken Sie auf . Drücken Sie auf **Auto** zur automatischen Anpassung der Anzeigeeinstellungen. Drücken Sie auf **Quelle**, um die Videoeingabe auszuwählen. Drücken Sie auf  zum Einstellen der Lautstärke.

Auf der CD finden Sie Infos zur Installation, Treiber und Software.

Monitor-HDMI/DVI-Anschluss und -Kabel sind nur bei ausgewählten Modellen im Lieferumfang enthalten. Ihr PC muss über eine HDMI/DVI-kompatible Grafikkarte verfügen. HDMI überträgt Audio- und Video-daten mit dem gleichen Anschluss.

#### Nederlands

Druk op  om de monitor in te schakelen. Druk op **Auto** om de beeldscherminstellingen automatisch aan te passen. Druk op **Source** om de video-invoer te selecteren. Druk op  om het volume aan te passen.

Raadpleeg de cd voor de installatie, stuurprogramma's en software.

De HDMI/DVI-aansluiting en -kabel voor de monitor worden alleen bij bepaalde modellen geleverd. De computer moet zijn uitgerust met een HDMI/DVI-compatibele grafische kaart. HDMI verzendt audio en video via dezelfde verbinding.

#### עברית

לחץ על  כדי להפעיל את הצג. לחץ על **Auto** (אוטומטי), לכוונן אוטומטי של הגדרות התצוגה. לחץ על **Source** (מקור) לבחירת מקור קלט הווידיאו. לחץ על  כדי לכוונן את עוצמת הקול.

היעזר בתקליטור כדי לגשת להתקנה, מנהלי התקן ותוכנות.

מחבר וכבל HDMI/DVI לצג כלולים בדגמים נבחרים בלבד. על המחשב שברשותך לכולל כרטיס גרפי ותואם-HDMI. HDMI/ DVI שולח שמע ווידאו באמצעות אותו חיבור.

#### Português do Brasil

Pressione  para ligar o monitor. Pressione **Auto** para ajustar automaticamente as configurações de exibição. Pressione **Source** para selecionar a entrada de vídeo. Pressione  para ajustar o volume. Consulte o CD para configuração, drivers e software. O conector HDMI/DVI do monitor e o cabo são fornecidos somente com alguns modelos. Seu computador deve ter uma placa de video compatível com o padrão HDMI/DVI. O HDMI envia áudio e video pela mesma conexão.

#### Português

O conector HDMI/DVI do monitor e o cabo são fornecidos somente com alguns modelos. Seu computador deve ter uma placa de video compatível com o padrão HDMI/DVI. O HDMI envia áudio e video pela mesma conexão.

#### Português

Prima  para ligar o monitor. Prima **Auto** para ajustar automatica-mente as definições de visualização. Prima **Fonte** para seleccionar a entrada de vídeo. Prima  para ajustar o volume.

Utilize o CD para proceder à configuração e obter controladores e software.

A ficha e o cabo HDMI/DVI para o monitor são fornecidos apenas nos modelos seleccionados. O seu PC tem de ter uma placa gráfica compatível com HDMI/DVI. O HDMI emite áudio e vídeo através da mesma ligação.

#### Italiano

Premere  per accendere il monitor. Premere **Auto** per regolare automaticamente le impostazioni dello schermo. Premere **Sorgente** per selezionare l’ingresso video. Premere  per regolare il volume.

Fare riferimento al CD per l’installazione, i driver e il software.

Il connettore e i cavi per il monitor HDMI/DVI sono forniti solo con alcuni modelli. Il PC deve disporre di una scheda grafica compatibile con HDMI/DVI. L’HDMI invia audio e video utilizzando la medesima connessione.

#### Dansk

Tryk på  for at tænde for skærmen. Tryk på **Auto** for at justere skærmindstillingen automatisk. Tryk på **Source** for at vælge videoindgang. Tryk på  for at justere lydstyrken.

Opsætningsprogram, drivere og software findes på cd’en.

HDMI/DVI-skærmstik og -kabel følger kun med visse modeller. Din pc skal have et HDMI/DVI-kompatibelt grafikkort. HDMI sender lyd og video med den samme forbindelse.

#### Norsk

Trykk på  for å slå på skjermen. Trykk på **Auto** for å automatisk justere skjerminnstillinger. Trykk på **Source** for å velge videoingang. Trykk på  for å justere volumet.

Se CD-en for oppsett, drivere og programvare.

HDMI/DVI-kontakt og -kabel for skjerm følger kun med enkelte modeller. PC-en må ha et HDMI/DVI-kompatibelt grafikkort. HDMI sender lyd og video med samme tilkobling.

#### Svenska

Slå på monitorn genom att trycka på . Justera visningsinställnin-garna genom att trycka på **Auto**. Välj videoingång genom att trycka på **Source**. Tryck på  för att justera volymen.

Se cd-skivan för installationsprogram, drivrutiner och programvara.

HDMI/DVI-anlutning och -kabel medföljer endast vissa modeller. Datorn måste ha ett HDMI/DVI-kompatibelt grafikkort. HDMI skickar ljud och video med samma anslutning.

#### Suomi

Kytke näyttöön virta painamalla . Säädä näyttöasetukset automaattisesti painamalla **Auto**. Valitse videotulo painamalla **Source**. Säädä äänenvoimakkuutta painamalla .

Katso CD:ltä tietoja asetuksista, ohjaimista ja ohjelmistosta.

Näytön HDMI/DVI-liitin ja kaapeli toimitetaan vain tietytjen mallien mukana. Tietokoneessa on oltava HDMI/DVI-yhteensopiva näyttönohjain. HDMI lähettää äänen ja videon samasta liitännästä.

# Optimum Resolution : 1920 x 1080 @ 60Hz

#### Polski

Naciśnij przycisk , aby włączyć monitor. Naciśnij przycisk **Auto** (Automatyczny), aby automatycznie dostosować ustawienia wyświetlania. Naciśnij przycisk **Source** (Źródło), aby wybrać wejście wideo. Naciśnij przycisk , aby dostosować głośność.

Instalator, sterowniki i oprogramowanie zamieszczono na dysku CD.

Złaczę i przewód HDMI/DVI do podłączenia monitora są dołączane tylko do niektórych modeli. Komputer musi być wyposażony w kartę graficzną zgodną ze standardem HDMI/DVI. W technologii HDMI sygnał audio i video jest wysyłany przez to samo złącze.

#### Čeština

Pro zapnutí monitoru stiskněte . Pro automatické upravení nastavení displeje stiskněte tlačítko **Auto**. Pro výběr vstupu videa stiskněte tlačítko **Source**. Pro úpravu hlasitosti stiskněte .

Instalace, ovladače a software viz CD.

Konektor a kabel HDMI/DVI a kabel jsou k dispozici pouze pro vybrané modely. Váš počítač musí mít nainstalovanou grafickou kartu kompatibilní s rozhraním HDMI/DMI. HDMI vysílá audio a video signál pomocí stejného připojení.

#### Slovenčina

Aby ste vypli monitor, stlačte . Aby ste automaticky upravili nastave-nia displeja, stlačte **Auto**. Aby ste zvolili zdroj videa, stlačte **Source**. Pre nastavenie hlasitosti stlačte .

Pre softvér, ovládače a úvodné nastavenie sa odvolajte na inštalračné CD.

Konektor a kabel HDMI/DVI sú priložené iba k vybraným modelom. Počítač musí byť vybavený HDMI/DVI kompatibilnou grafickou kartou. HDMI prenáša zvuk a video v jednom pripojení.

#### Русский

Нажмите  для включения монитора. Нажмите **Auto**, чтобы автоматически настроить параметры отображения. Нажмите **Source** для выбора видеовхода. Нажмите  для настройки громкости звука.

Инструкции по настройке, драйверы и программное обеспечение записаны на прилагаемом компакт-диске.

HDMI/DVI -разъем и кабель для монитора прилагаются только к определенным моделям. Ваш компьютер должен быть оснащен графическим адаптером, совместимым с HDMI/DVI - разъемом. При использовании интерфейса HDMI аудио и видео информация передается при помощи одного и того же соединения.

#### Ελληνικά

Πατήστε  για να ενεργοποιήσετε την οθόνη. Πατήστε Αυτόματα για να ρυθμίσετε τις ρυθμίσεις προβολής. Πατήστε Πηγή για να επιλέξετε την είσοδο εικόνας. Πατήστε  για να ρυθμίσετε την ένταση του ήχου.

Ανατρέξτε στο δίσκο CD για την εγκατάσταση, τα προγράμματα οδήγησης και άλλο λογισμικό.

Η υποδοχή και το καλώδιο HDMI/DVI της οθόνης περιλαμβάνονται μόνο σε επιλεγμένα μοντέλα. Ο υπολογιστής σας πρέπει να διαθέτει κάρτα γραφικών συμβατή με HDMI/DVI. Η HDMI στέλνει σήματα ήχου και εικόνας με την ίδια σύνδεση.

#### Türkçe

Monitörü açmak için  düğmesine basın. Görüntü ayarlarını otomatik olarak ayarlamak için **Auto** (Otomatik)'ya basın. Video girişini seçmek için **Source** (Kaynak)'a basın. Ses seviyesini ayarlamak için  düğmesine basin.

Kurulum, sürücüler ve yazılım için CD'ye başvurun.

Monitör HDMI/DVI konektörü ve kablosu yalnızca belirli modellerle birlikte verilir. Bilgisayarınızın HDMI/DVI uyumlu bir grafik kartı olması gerekir. HDMI aynı bağlantıyla ses ve video gönderir.

#### Bahasa Indonesia

Tekan  untuk menyalakan monitor. Tekan **Auto** agar tampilan diatur secara otomatis. Tekan **Source** (Sumber) untuk memilih input video. Tekan  untuk mengatur volume suara. Baca petunjuk dalam CD mengenai pemasangan, driver, dan perang-kat lunak. Kabel dan konektor HDMI/DVI monitor disediakan pada model tertentu saja. Komputer Anda harus dilengkapi kartu grafis yang kompatibel dengan HDMI/DVI. HDMI mengirim audio dan video dalam satu sambungan.

Baca petunjuk dalam CD mengenai pemasangan, driver, dan perang-kat lunak.

Kabel dan konektor HDMI/DVI monitor disediakan pada model tertentu saja. Komputer Anda harus dilengkapi kartu grafis yang kompatibel dengan HDMI/DVI. HDMI mengirim audio dan video dalam satu sambungan.

#### 日本語

モニターの電源を入れるには  を押します。ディスプレイの設定を自動調整するには **Auto** を押します。ビデオ入力を選択するには **Source** を押します。音量を調節するには  を押します。

セットアップ、ドライバ、およびソフトウェアについては **CD** を参照してください。

モニタのHDMI/DVIコネクタおよびケーブルは、一部のモデルにのみ同梱されています。お使いのコンピュータにHDMI/DVI対応のグラフィックスカードが取り付けられている必要があります。HDMIではオーディオ信号とビデオ信号が同じケーブルで送信され ます。

한국어
모니터를 켜려면  단추를 누릅니다. 디스플레이 설정을 자동으로 조절하려면 **Auto** (자동)를 누릅니다. 비디오 입력을 선택하려면 **Source** (소스)를 누릅니다. 볼륨을 조절하려면  을 누릅니다.

설치, 드라이버 및 소프트웨어 CD를 참조하십시오.

모니터 HDMI/DVI 커넥터 및 케이블은 선택 모델에만 있습니다. PC에 HDMI/DVI 호환 그래픽 카드가 있어야 합니다. HDMI는 동일 한 연결에서 오디오 및 비디오를 전송합니다.

简体中文
按  可打开显示器。按 **Auto** (自动)可自动调节显示设置。按 **Source** (来源)可选择视频输入。按 可调节音量。
有关安装程序、驱动程序及软件，请查看 CD 光盘。
仅部分型号的显示器附带有显示器 HDMI/DVI 接口和电缆。您的电脑必须装有与 HDMI/DVI 兼容的显卡。HDMI 通过同一种连接发送音频和视频。

繁體中文
按下以開啟顯示器。按下 [**Auto**] (自動)以自動調整顯示器設定。按下 [**Source**] (來源)以選擇視訊輸入來源。按下以調整音量。
請參閱 CD，取得設定、驅動程式以及軟體的資訊。
僅有部分型號的電腦會隨附 HDMI/DVI 顯示器接頭與連接線。您的電腦必須具備與 HDMI/DVI 相容的圖形卡。HDMI 會使用同樣的連線傳送音訊與視訊。

#### العربية

اضغط على  لتشغيل الشاشة. اضغط على **Auto** (تلقائي) لضبط إعدادات العرض تلقائيًا. اضغط على **Source** (المصدر) لتحديد إدخال الفيديو. اضغط على  لضبط مستوى الصوت.

ارجع إلى قرص CD للحصول على معلومات حول الإعداد وبرامج التشغيل والبرامج.

يتم إرفاق موصل HDMI/DVI الخاص بالشاشة والكبل مع طرز محددة فقط. يجب أن يحتوي الكمبيوتر الشخصي لديك على بطاقة رسومات متوافقة مع HDMI/DVI. يتم إرسال الصوت والفيديو خلال نفس الوصلة.